

Kaizen CPA Limited

Rooms 2101-05, 21/F., Futura Plaza 111 How Ming Street, Kwun Tong, Hong Kong T: +852 2341 1444 E: info@kaizencpa.com

Shenzhen, China

Rooms 1203-06, 12/F. Di Wang Commercial Centre Guangqi Culture Plaza 5002 Shennan Road East Luohu District, Shenzhen T: +86 755 8268 4480

Shanghai, China Room 603, 6/F., Tower B 2899A Xietu Road

T: +86 21 6439 4114

Beijing, China Room 303, 3/F. Interchina Commercial Budg. 142 Section 4 33 Dengshikou Street Xuhui District, Shanghai Dongcheng District, Beijing T: +86 10 6210 1890

Taipei, Taiwan Room 303, 3/F. Daan District, Taipei T: +886 2 2711 1324

Singapore New York, USA 138 Cecil Street 202 Canal Street #13-02 Cecil Court Suite 303, 3/F. Chung Hsiao East Road Singapore 069538 New York T: +65 6438 0116 NY 10013, USA T: +1 646 850 5888

Hong Kong Company Incorporation Guide (2) Choices of Names of a Hong Kong Company

General Requirements of a Company Name

- (1) A company may be registered with an English name, a Chinese name, or an English name and a Chinese name. A company name with a combination of English words/letters and Chinese characters are not allowed.
- An English company name must end with the word "Limited" and a Chinese company name (2) must end with the characters "有限公司".
- (3) A Chinese company name should contain traditional Chinese characters (繁體字) that can be found in the Kang Xi Dictionary (康熙字典) or Ci Hai Dictionary (辭海) AND also in the ISO 10646 international coding standard.

Circumstances in which a Company Name will NOT be registered 2.

- Generally speaking, a company name will not be registered if:-(1)
 - it is the same as a name appearing in the Registrar's index of company names;
 - it is the same as that of a body corporate incorporated or established under an (b) Ordinance:
 - (c) in the opinion of the Companies Registry, its use would constitute a criminal offence;
 - (d) in the opinion of the Companies Registry, it is offensive or otherwise contrary to the public interest.
- In determining whether a company name is "the same as" another, the following shall be (2) disregarded:
 - the definite article, where it is the first word of the name (e.g. The ABC Limited = ABC Limited)
 - the ending words or expressions "company", "and company", "company limited", (b) "and company limited", "limited", "unlimited", "public limited company", their abbreviations, and the ending characters "公司", "有限公司", "無限公司" and "公眾有 限公司"

(e.g. ABC Company Limited = ABC Limited = ABC Co., Limited; 甲乙丙有限公司 = 甲乙丙公眾有限公司)

- (c) type and case of letters, accents, spaces between letters and punctuation marks (e.g. A-B-C Limited = a b c Limited)
- (d) The following words and their abbreviations will also be taken as the same: "and"= "&""Hong Kong" = "Hongkong" = "HK""Far East" and "FE"
- (3) In determining whether a Chinese company name is the same as another, the Companies Registry having regard to the usage of the two characters in Hong Kong which are regarded as interchangeable.

3. Company Name which will Require Approval before Registration

Companies Registry's approval is required for a company name which, in the opinion of the Companies Registry, would be likely to give the impression that the company is connected in any way with the Central People's Government or the Government of the Hong Kong Special Administrative Region or any department of either government. Such names will be allowed only where it is considered there is a genuine connection with the Central People's Government or the Government of the Hong Kong Special Administrative Region. The use of words such as "Department" (部門), "Government" (政府), "Commission" (公署), "Bureau" (局), "Federation" (聯邦), "Council" (議會), "Authority" (委員會), would in certain circumstances imply such a connection and will not normally be approved.

Company name that contains any of the following words or expressions listed in Companies (Words and Expressions in Company Names) Order (Cap. 622A) are also require approval before registration:

Chamber of commerce (商會)

Kaifong (街坊)

Levy (徵費)

Savings (儲蓄)

Tourist board (旅遊發展局)

Tourist association (旅遊協會)

Trust (信託)

Trustee (受託)

If you wish to obtain more information or assistance, please visit the official website of Kaizen CPA Limited at www.kaizencpa.com or contact us through the following and talk to our professionals:

Email: info@kaizencpa.com, enquiries@kaizencpa.com

Tel: +852 2341 1444

Mobile: +852 5616 4140, +86 152 1943 4614 WhatsApp/Line/Wechat: +852 5616 4140

Skype: kaizencpa

